

# **Katholische Kirche Heilig-Kreuz Chur-Masans GR : Architekten Prof. W. M. Förderer, Associés R. Luescher und J. Meier, Schaffhausen und Karlsruhe**

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **58 (1971)**

Heft 12: **Kirchen**

PDF erstellt am: **26.04.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-45131>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

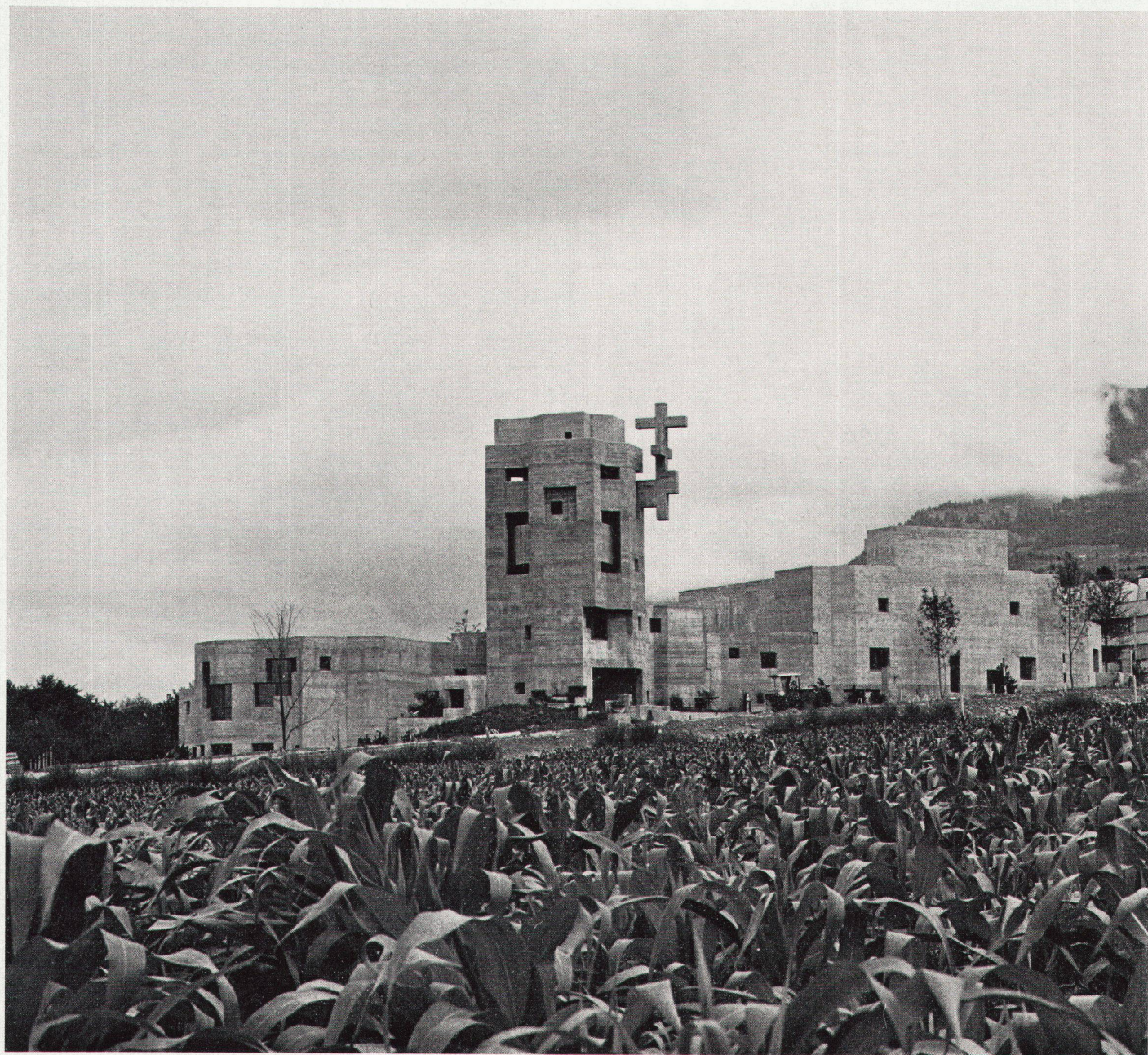
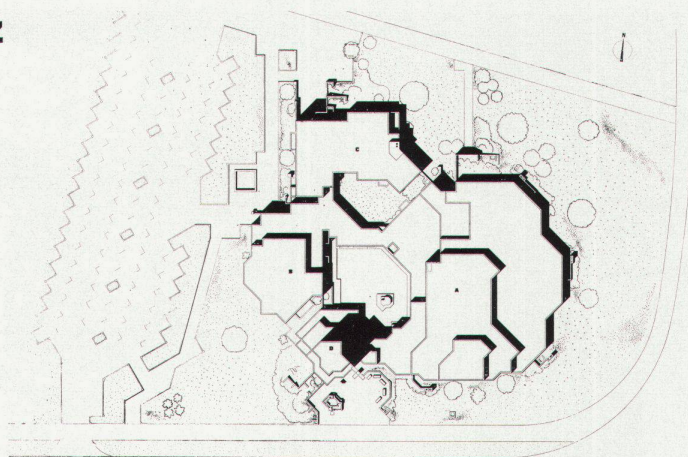
## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



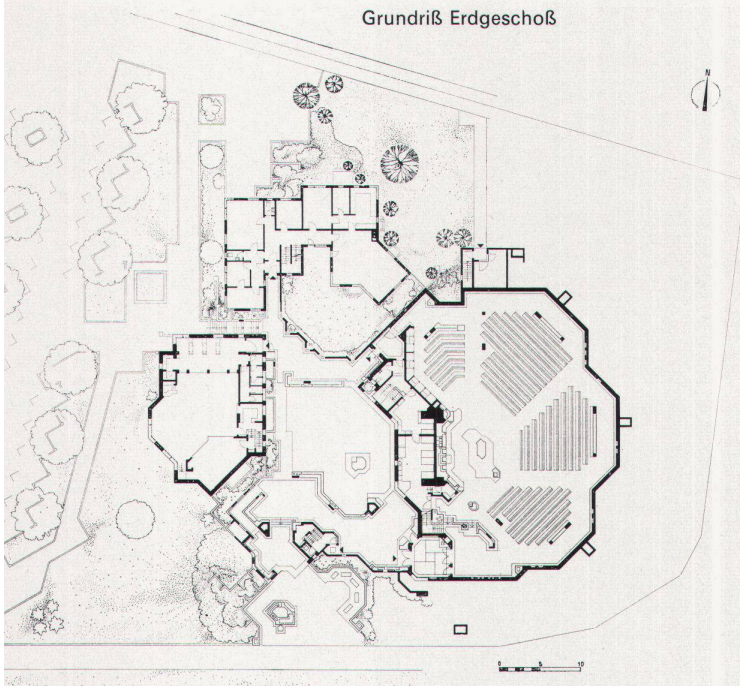
## Katholische Kirche Heilig-Kreuz Chur-Masans GR

Architekten: Prof. W. M. Förderer,  
Associés R. Luescher und J. Meier, Schaffhausen und Karlsruhe  
Mitarbeiter: H. Turnherr  
Ingenieure: Schwander & Flisch AG, Chur; Bötschi, Chur  
1967–1969  
Photos: Hans Hänggi, Sumiswald

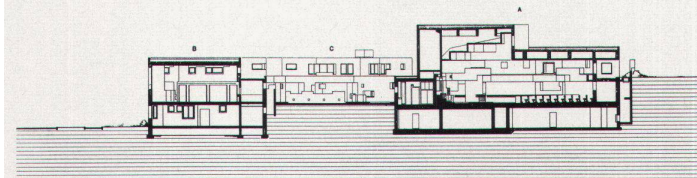
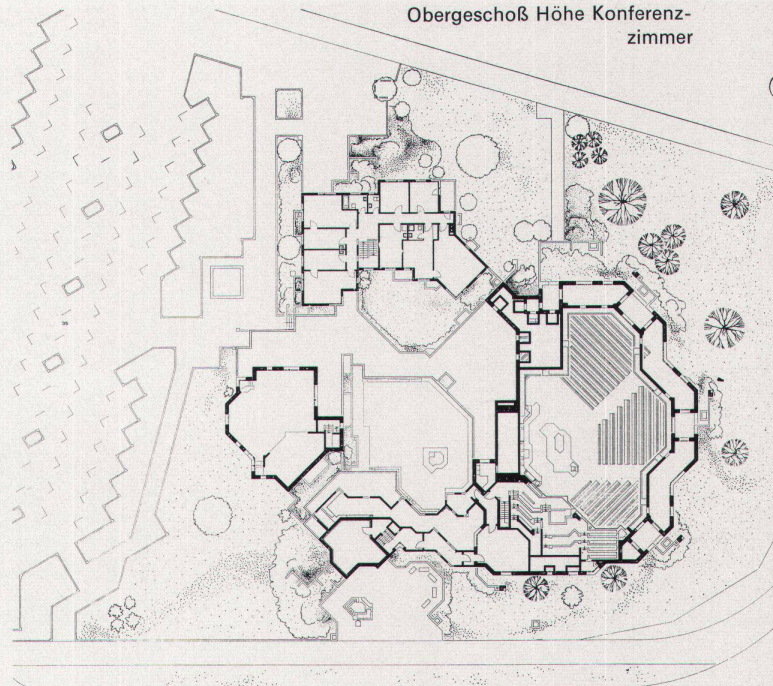




Grundriß Erdgeschoß



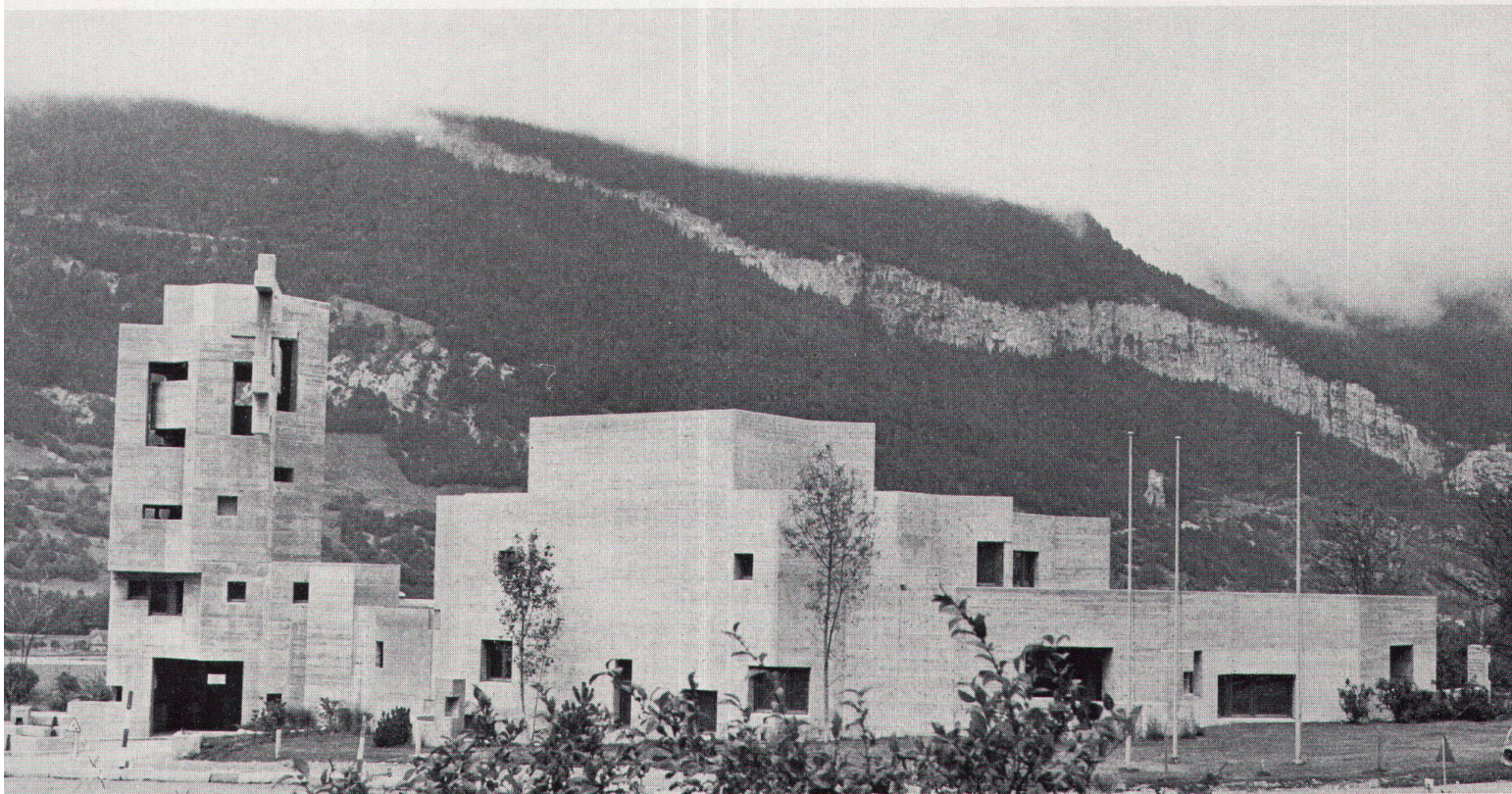
Obergeschoß Höhe Konferenz-  
zimmer



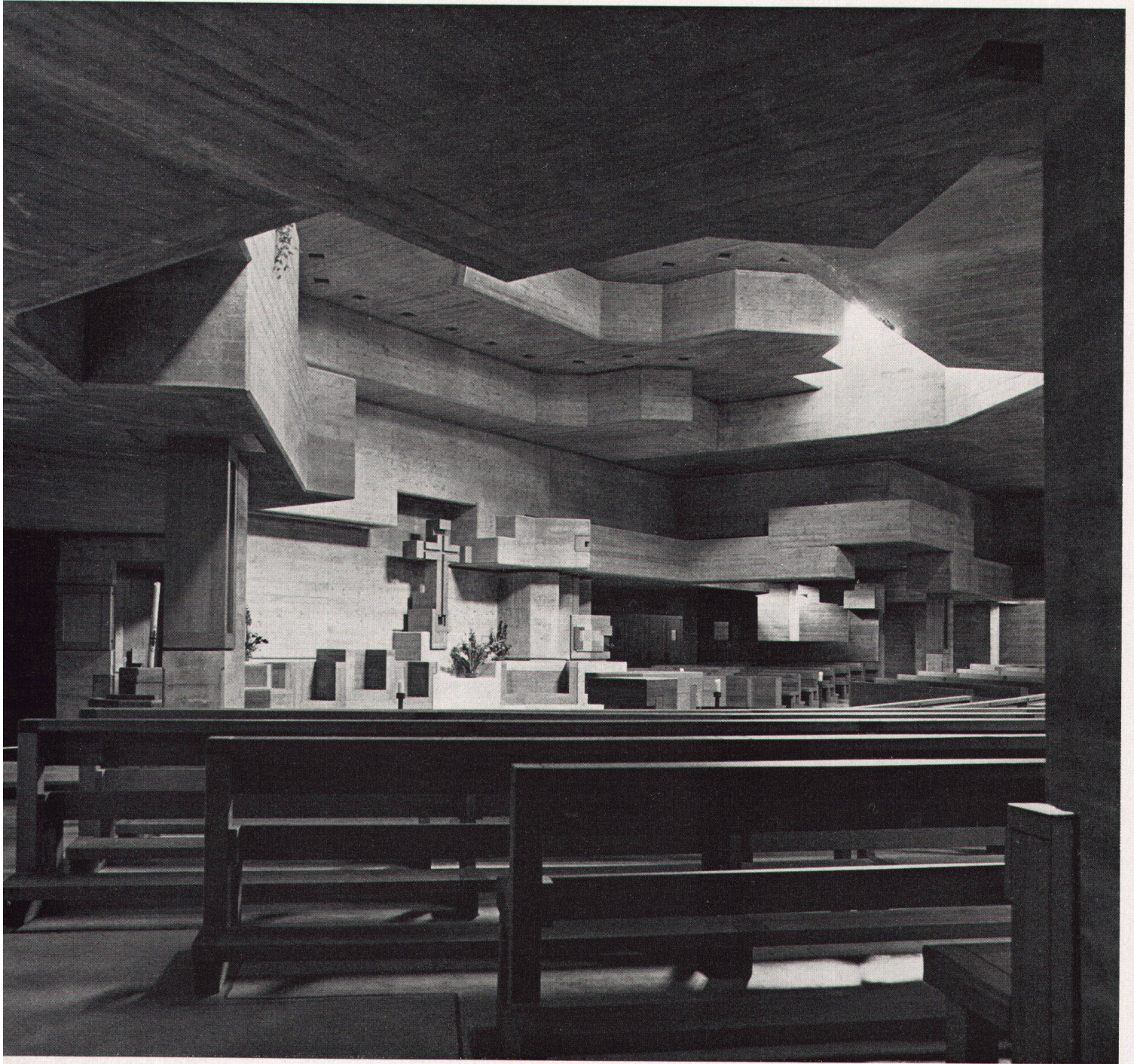
A Kirche  
B Kindergarten und Saal  
C Pfarrhaus  
D Turm

A Eglise  
B Jardin d'enfants et salle  
C Cure  
D Tour

A Church  
B Kindergarten and auditorium  
C Vicarage  
D Tower





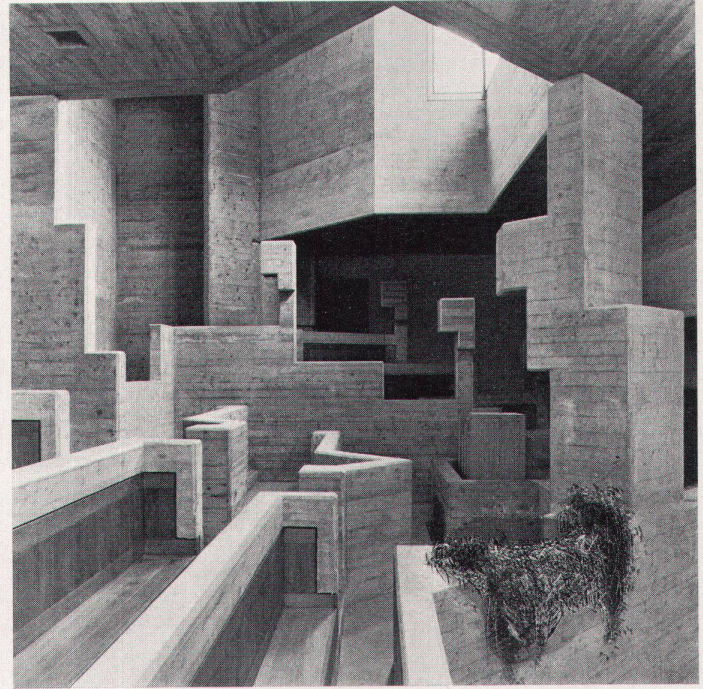
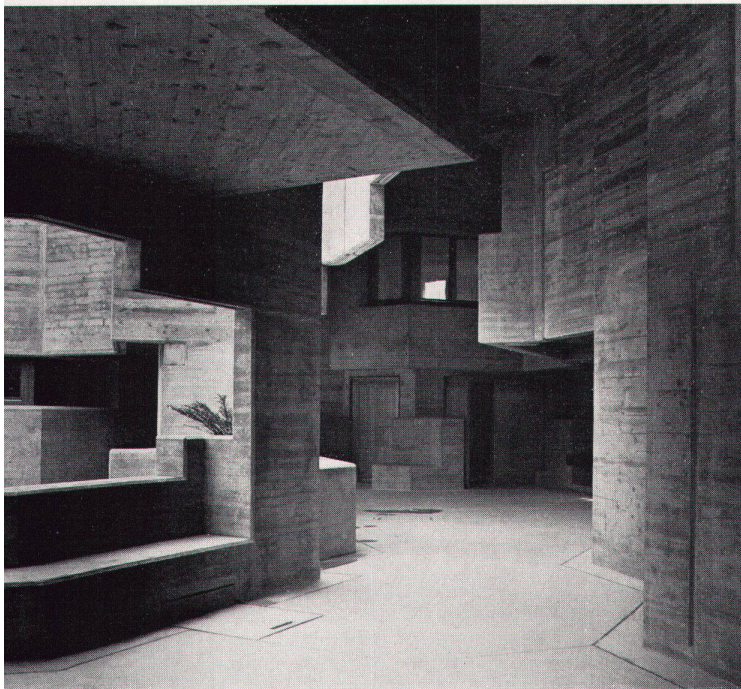
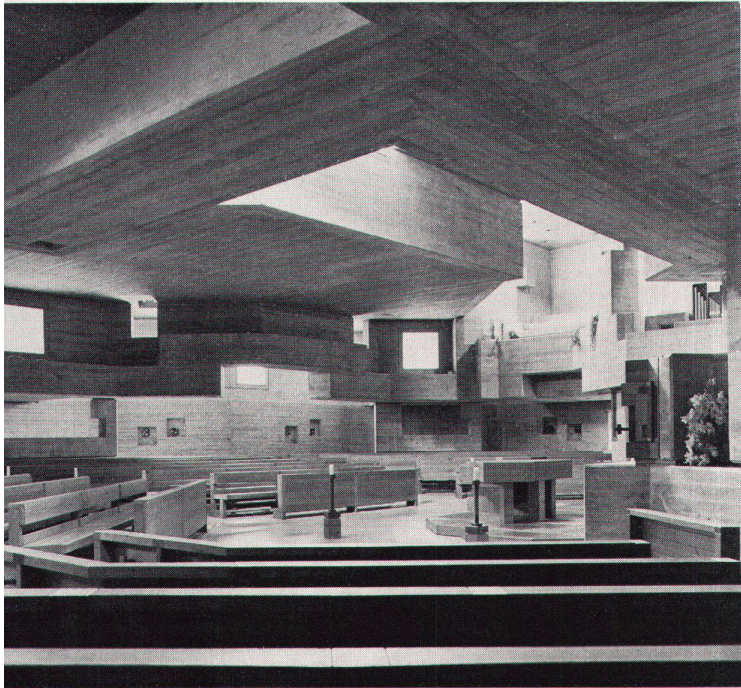


Die katholische Heilig-Kreuz-Kirche in Chur-Masans ist nach außen hin eine karge Bauanlage, in welcher die mehr profanen Trakte – Saal mit Kindergarten, Pfarrhaus und Verwaltungsflügel – den Anschluß an die geplante Quartierwohnbauung gewährleisten

*L'église catholique Sainte-Croix à Coire-Masans est, vue de l'extérieur, une construction très sobre qui englobe des bâtiments à caractère profane – salle avec jardin d'enfants, cure et corps administratif – assurant la transition avec le quartier d'immeubles résidentiels déjà projetés*

The Holy Cross Catholic Church in Chur-Masans presents a severe aspect when viewed from the outside. The tracts other than the church itself – auditorium and kindergarten, vicarage and administration wing – will provide a link with the planned residential project to go up in the vicinity





Von der Gesamtanlage her gesehen liegt die eigentliche Kirche bergwärts; sie ist gegen die Hauptstraße hin bis in die Höhe der Galerie im Boden versteckt und damit nur ca. 5 m hoch

*L'église proprement dite est implantée dans la partie en pente de la conception d'ensemble; du côté de la rue principale, elle est enfouie dans le sol jusqu'à hauteur de la galerie et n'émerge plus que d'environ cinq mètres*

The actual church building is situated uphill from the rest of the complex; on the side facing the main roadway, it is set in the ground up to the level of the gallery and is thus only about five meters above grade level